

BOUTIQUES

AMEUBLEMENT / DÉCO - HOME FURNISHING AND DECOR

185	L'Usine	418 931-8383 - poste 3
122	Prestige tapis persans & orientaux	418 650-4400

BAGAGE / VOYAGE - LUGGAGE AND TRAVEL

141	Bentley	418 657-5410
132	L'Indice mode & voyages	418 650-9355
133	Voyages CAA-Québec	418 653-9200
117	Zac	418 914-3993

BEAUTÉ / COIFFURE - BEAUTY AND HAIR CARE

111	Coifferie Internationale	418 651-2722
168	Dans un Jardin	418 651-3191
136	Epiderma	418 651-8678
189	La Joconde Institut de beauté	418 658-0343
KT2	La Maison Lavande	1 450 473-3009 #116
178	Ongles et spa Québec	418 653-8881
69	Salon Darbourg	418 652-7440

BIJOUX / ACCESSOIRES MODE - JEWELLERY AND FASHION ACCESSORIES

158	Bizou	418 659-4787
191	Monaco	418 656-6657

CHAUSSURES / SACS À MAIN - SHOES AND HANDBAGS

141	Bentley	418 657-5410
177	Le Placard	418 654-0314
121	Les Pieds sur Terre	418 650-9136
149	Moi Mes Souliers	418 657-5863
117	Zac	418 914-3993

CUIR / FOURRURE - LEATHER AND FUR

152	Le Privé	418 657-7291
161	Prémont Forgues Fourrures	418 654-3660

GRANDS MAGASINS - DEPARTMENT STORES

70	Dollarama	418 658-7895
170	Urban Planet	418 657-3728



LINGERIE ET MAILLOTS - LINGERIE AND SWIMWEAR

143	Bikini Village	418 651-1990
144	Flirt	581 981-5221

MODE POUR ENFANTS - CHILDREN'S APPAREL

151	Charlotte & Charlie	418 651-2828
108	Souris Mini	418 650-5355
105	Sport Sélect	418 653-1683

MODE POUR FEMMES - WOMEN'S APPAREL

145	L'Indice	418 623-9332
132	L'Indice mode & voyages	418 650-9355
112	Maude & Corset Corsaire	418 656-8198
197	Fringuée Futée	418 614-2383
106	Rue	418 653-8102
147	Sarah G	418 659-2662
167	Simone Paris	418 656-1902
170	Urban Planet	418 657-3728
109	Volcom	418 653-3406

MODE POUR HOMMES - MEN'S APPAREL

170	Urban Planet	418 657-3728
109	Volcom	418 653-3406

SPORTS / PLEIN AIR / LOISIRS - SPORTS, OUTDOOR ACTIVITIES AND LEISURE

119	Chlorophylle	418 651-8921
290	Club Entraîn	418 658-7771
160	Fradette Sport	418 658-6181
166	Le Naturaliste - Sciences et nature	418 653-2444
055	Mont VR	581 300-9524
105	Sport Sélect	418 653-1683

LIVRES / CADEAUX / PAPETERIE - BOOKS, GIFTS AND STATIONERY

164	La Maison Anglaise et Internationale	418 654-9523
-----	--------------------------------------	--------------

LUNETTERIE - EYEWEAR

10	Doyle - La Cité de l'Optique	418 656-9389
154	Lunetterie New Look Signature	418 654-1492

MODE CANINE - CANINE FASHION

155	Chien Mondain	418 527-2226
-----	---------------	--------------

PHARMACIE - DRUGSTORE

193	Jean Coutu Santé Beauté	418 659-3001
-----	-------------------------	--------------

ET PLUS - MORE



CHOCOLATS FAVORIS

SERVICES - SERVICES

137	Atelier de couture de la Cité	418 652-0152
25	Banque Laurentienne	418 650-6801
156	Banque Nationale	418 652-7000
5	Caisse Desjardins de Sainte-Foy	418 653-0515
130	Disnat	418 650-5898
100	Gosselin	418 656-6309
225	La Cité Médicale - Santé voyage	418 651-8015
49A	Nettoyeurs Net-Top	418 266-0238
200	Passeport Canada (Tour Cominar)	1 800 567-6868
49	Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ)	418 653-0153
181	Via Capitale Cité	418 653-1236
133	Voyages CAA-Québec	418 653-9200

MARCHÉ & RESTOS FOOD MARKET

ALIMENTATION / CONFISERIE - SPECIALTY FOOD AND CANDY STORES

65	Boulangerie La Mère Michèle	418 651-5181
149A	Chocolats Favoris	418 914-2324
68	Déli Universel	418 656-0790
103	Monsieur T.	418 353-2091
120	Tabagie Lotus	418 651-7716

RESTAURANTS - RESTAURANTS

134	Au Petit Coin Breton	418 653-6051
61	Beyrouth Cité	418 651-7869
60	Café Baya	418 652-8831
54	Chong Kee Express	418 650-2236
150	La Voie Maltée (Tour Belle Cour)	418 683-5558 #2
125	Muffin Plus	418 266-7769
118	McDonald's	418 650-6236
180	Normandin	418 656-6563
62	Pizza Taouk	418 651-7869
53	Smoked Meat	418 651-3461
124	Subway	418 650-6242
125	Thai Express	418 266-7769
64a	Tim Hortons	418 657-1798
67	Tokyo Express	418 914-4430
280	Van Houtte Café	418 914-9926
57	Via Grillades	418-204-0904

NIVEAU RDC - GROUND FLOOR

BOULEVARD HOCHELAGA



BOULEVARD LAURIER

ESCALIERS - STAIRS	GUICHET US ET EURO - ATM US AND EURO
ESCALIER MÉCANIQUE - ESCALATOR	RESTAURANTS - RESTAURANTS
GUICHET AUTOMATIQUE - ATM	SUPPORT À VÉLO - BIKE RACK

NIVEAU 1 - LEVEL 1

BOULEVARD HOCHELAGA



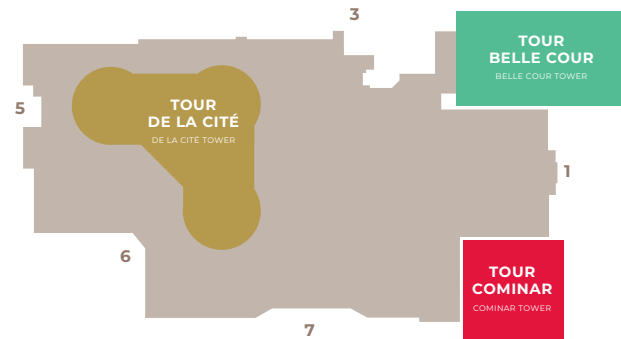
BOULEVARD LAURIER

ACCÈS AU NIVEAU 2 - ACCESS LEVEL 2	KIOSQUE D'INFORMATION - INFORMATION DESK
ADMINISTRATION - ADMINISTRATION	ESPACE NOURRISSON - FAMILY ROOM
ASCENSEUR - ELEVATOR	TOILETTES - RESTROOMS



LA VOIE MALTÉE

BUREAUX - OFFICES



AGENCE DE PLACEMENT - EMPLOYMENT AGENCY

780	Aleanza Recrutement Durable	418 476-7898
1020	Capital Ressources Humaines	418 663-3377
1020	Secrétariat Intégral	418 624-4989

ASSOCIATION

720	Association minière du Québec - SOREDEM	418 657-2016
150	Association Québécoise de l'Industrie de la Pêche	418 654-1831
133	CAA-Québec (voir au verso / see reverse)	418 653-9200
500	Regroupement de Réseaux en Santé des Personnes au Travail	418 646-3402

ASSURANCE - INSURANCE

600	BFL Canada - Risques et assurances	418 658-6337
857	Cabinet d'assurance Banque Nationale	418 657-8334
800	Financière des professionnels et Sogemec Assurances	418 658-4244
435	HUB International	418 653-6722
100	La Garantie, Compagnie d'Assurance de l'Amérique du Nord	418 652-1676
560	Northbridge Assurance	418 659-6300

AVOCAT / NOTAIRE - LAWYER / NOTARY

850	Larochelle & Associés notaires	418 653-4554
770	M ^e Diane Blouin, Avocate	418 527-5059
770	M ^e Gaston Vachon, Notaire	418 397-4817
770	M ^e Hélène Ouellet, Avocate	418 653-4169
770	M ^e Nathalie Gagnon, Avocate	418 656-9166
1150	Tremblay Cossette Gaudreau & associés S.E.N.C.R.L.	418 651-2420

COMPTABLE - ACCOUNTANT

820	Audet Beaudoin Girard, CPA, SENCRL	418 659-3702
1060	Laberge Lafleur Brown, CPA, S.E.N.C.R.L.	418 659-7265
872	Malenfant Dallaire, S.E.N.C.R.L.	418 654-0636
1700	PricewaterhouseCoopers LLP	418 522-7001

COURTIER - BROKER

1040	Bois Indifor inc.	418 877-2294
130	Disnat (voir au verso / see reverse)	418 650-5898
700	Financière Banque Nationale	418 654-2323
960	Portbec Produits Forestiers	418 657-6505
1400	Valeurs mobilières Desjardins	418 650-6350

GESTION / CONSTRUCTION - MANAGEMENT / CONSTRUCTION

285	Administration de Place de la Cité - FPI Cominar	418 657-6920
-----	--	--------------

INFORMATIQUE - SOFTWARE / IT

1500	Microsoft	418 656-6998
910	OVA	418 571-8828
990	Systematix - Services-conseils	418 681-0151

LABORATOIRE DE RECHERCHE - RESEARCH LABORATORY

880	Clinique Spécialisée en Allergie de la Capitale	418 659-7741
880	Clinique des Maladies Lipidiques	418 780-1376

PUBLICITÉ / COMMUNICATION - ADVERTISING / COMMUNICATION

835	Agora Communication	418 658-6755
1050	H31 - Agence de publicité	418 692-7777

SERVICES FINANCIERS - FINANCIAL SERVICES

25	Banque Laurentienne (voir au verso / see reverse)	418 650-6801
156	Banque Nationale (voir au verso / see reverse)	418 652-7000
260	Banque Nationale - Bureau régional	418 657-8300
5	Caisse Desjardins de Sainte-Foy (voir au verso / see reverse)	418 653-0515
200	Gestion de patrimoine TD	418 654-0181
855	La Financière Transcapitale	418 654-9184
700	Financière Banque Nationale	418 654-2323
800	Financière des professionnels - Fonds d'investissement	418 658-4244
300	Robin Veilleux Assurances et Rentes Collectives	418 658-2689
260	Trust Banque Nationale	418 657-8300

SERVICES GOUVERNEMENTAUX - GOVERNMENT SERVICES

400	Autorité des marchés financiers	418 525-0337
200	Passeport Canada (voir au verso / see reverse)	1 800 567-6868
245	Retraite Québec	418 643-5185
600	Régime de retraite de l'Université du Québec	418 654-3850
1300	Société des établissements de plein air du Québec (Sépaq)	418 380-5875
900	Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL)	418 649-8080
49	Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ)	418 653-0153

SERVICES PROFESSIONNELS - PROFESSIONAL SERVICES

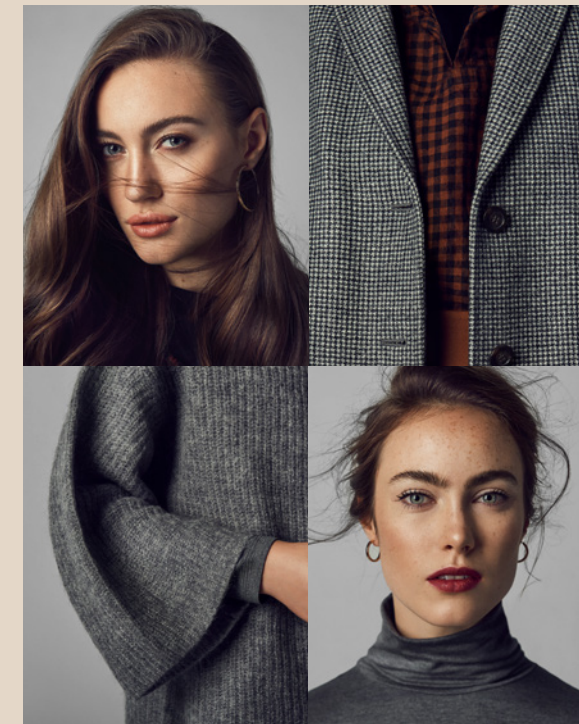
770	Centre d'affaires de la Cité	418 653-4169
450	Centre de développement du porc du Québec	418 650-2440
770	Garneau Corporatif	418 905-4456
221	GPI Québec	418 681-2992
202	Les Ateliers de conversation anglaise	418 657-2600
900	Lucas Meyer Cosmetics	418 653-6888
810	SPB Psychologie organisationnelle (Société Pierre Boucher)	418 658-7887
770	TRIGONE - Conseillers	418 847-8609

SOINS DE SANTÉ - HEALTH CARE

880	Clinique Spécialisée en Allergie de la Capitale	418 659-7741
880	Clinique des Maladies Lipidiques	418 780-1376
227	Clinique dentaire Laetitia Trudel Baribault	418 657-3368
1010	Donald Blais - Orthodontiste	418 656-1020
10	Doyle - La Cité de l'Optique (voir au verso / see reverse)	418 656-9389
750	Dr Claude A. Bergeron, Prosthodontiste	418 650-1212
875	Dr Robert Leclerc, Endodontiste	418 653-6377
136	Epiderma - Clinique (voir au verso / see reverse)	418 651-8678
330	Epiderma - Administration	418 266-2027
295	● La Cité Médicale	418 781-0480
294	● La Cité Médicale - CLINIX	418 659-4115
295	● La Cité Médicale - IRM	418 667-0060
297	● La Cité Médicale - Orthopédique	418 623-1610
293	● La Cité Médicale - Pédiatrique	418 658-0906
295	● La Cité Médicale - Physiothérapie	418 658-7888
225	● La Cité Médicale - Santé Voyage	418 651-8015

RÉGIME DES RENTES DU QUÉBEC - QUÉBEC PENSION PLAN

245	Retraite Québec (Tour de la Cité, 2 ^e étage / 2 nd floor)	418 643-5185
-----	---	--------------



HEURES D'OUVERTURE OPENING HOURS

Lundi - Monday	10 h à 18 h - 10 am to 6 pm
Mardi - Tuesday	10 h à 18 h - 10 am to 6 pm
Mercredi - Wednesday	10 h à 18 h - 10 am to 6 pm
Jeudi - Thursday	10 h à 21 h - 10 am to 9 pm
Vendredi - Friday	10 h à 21 h - 10 am to 9 pm
Samedi - Saturday	9 h 30 à 17 h - 9:30 am to 5 pm
Dimanche - Sunday	10 h à 17 h - 10 am to 5 pm

SERVICE À LA CLIENTÈLE - CUSTOMER SERVICE 418 657-6920
2600 BOULEVARD LAURIER, QUÉBEC (QC)



RÉPERTOIRE



PLACE DE LA CITÉ